

DS6628



Mode d'emploi

TABLE DES MATIERES

INTRODUCTION	3	UTILISATION DU LOGICIEL PC	14
Description rapide	3	Configuration requise	14
Contenu de l'emballage	3	Guide du logiciel	15
Remarques concernant la sécurité	4	Installation du logiciel	15
Remarques concernant les appareils photos numériques	4	Connecter l'appareil photo à un PC	17
Remarques concernant les piles	5	Chargement de la pile	18
Autres remarques	5	Utilisation de Oregon Scientific Photo Album	19
CARACTERISTIQUES PRINCIPALES	6	Téléchargement des images	20
Vue de face	6	Affichage des images téléchargées	23
Vue de dos	6	Modifications des paramètres	25
L'écran LCD	7	Utilisation de Oregon Scientific Photo Album comme pilote TWAIN	29
PREMIERS PAS	8	Désinstallation du logiciel	31
Attacher la lanière	8	DETECTION DES PANNES	32
Mise en marche et arrêt de l'appareil	8	CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	34
Carte mémoire SD	9	INFORMATIONS SUR LES MARQUES	35
OPERATIONS DE BASE	10	RESSOURCES SUPPLEMENTAIRES	35
Prendre des photos	10		
Mode macro	11		
Utilisation du module flash	11		
Réglage de la qualité	12		
Effacer des photos	13		
Activation de la tonalité	13		

INTRODUCTION

Description rapide

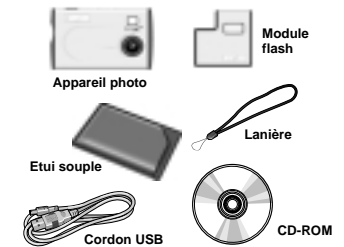
Nous vous remercions pour votre acquisition de l'appareil photo 1,3 millions de pixels, format extra plat et carte de crédit de Oregon Scientific™. Votre appareil photo numérique vous procurera de nombreuses années de service fiable. Il comprend les caractéristiques suivantes:

- **Un esthétique mince et compact**
Avec ses dimensions d'une carte de crédit, et d'une épaisseur de seulement 8mm, cet appareil photo est incroyablement léger et portable.
- **Affichage des états**
Un écran LCD de dernière génération vous informe du nombre de vues restantes, du niveau des piles et des différents états opérationnels.
- **Fonctions avancées**
Outre l'inclusion d'un module flash détachable, l'appareil peut prendre des photos en mode Scène ou Macro
- **Compatibilité avec les cartes mémoire SD**
Votre appareil photo numérique est compatible avec les cartes mémoire SD, ce qui vous permet d'augmenter ses capacités de stockage.

Contenu de l'emballage

Lorsque vous déballez votre appareil photo numérique, prenez soin de garder les matériaux d'emballage au cas où vous seriez amené à transporter l'appareil ou le retourner pour cause de réparation.

Vous trouverez à l'intérieur de la boîte:



Manuel d'utilisation, Guide de démarrage rapide

Remarques concernant la sécurité

Avant toute utilisation de votre appareil, et afin d'en assurer une utilisation correcte, veuillez lire attentivement ces remarques sur la sécurité et votre manuel d'utilisation. Les mises en garde présentées ci-après constituent des informations importantes sur la sécurité et doivent être respectées à tout moment.

⚠ AVERTISSEMENT GENERAL

- Le disque ci-inclus est un CD-ROM informatique. N'essayez jamais de lire ce disque sur un lecteur CD de salon car il risque d'émettre des sons à très haut volume qui pourraient endommager votre ouïe ou votre équipement audio.
- Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau.
- En aucun cas toucher les circuits électroniques exposés de l'appareil car, dans le cas où ceux-ci seraient exposés, il existe un risque d'électrification.
- Manipulez avec précaution un écran LCD endommagé, car les cristaux liquides peuvent être nuisibles à la santé.
- L'appareil et son capteur à distance ne doivent pas être utilisés ou stockés dans un milieu qui pourrait les endommager, tel que sous la pluie, dans la neige, le désert ou un champ magnétique.
- Protégez l'appareil photo contre les impacts et les chocs.
- Si l'appareil reste inutilisé pendant une longue période, vérifiez toutes ses fonctions afin de vous assurer de son fonctionnement complet. Réalisez des tests internes et nettoyez l'appareil régulièrement.
- Ne regardez pas le soleil ou d'autres sources de lumière intenses à travers le viseur car cela pourrait endommager votre vue.

4



- Évitez de laisser l'appareil en plein soleil afin de prévenir contre les incendies provoqués par la réfraction de la lumière par l'objectif.
- Rétirez la carte mémoire avant de stocker l'appareil pendant une longue durée. Retirez ensuite l'appareil de son étui afin de prévenir contre l'apparition de moisissures.

Remarques concernant les appareils photos numériques

Nettoyage de votre appareil

Objectif / Viseur	Nettoyez à l'aide d'un pinceau soufflant ou d'un pinceau à objectif.
Boîtier	Nettoyez à l'aide d'un chiffon humide, puis séchez immédiatement.

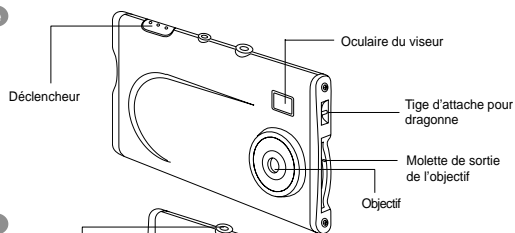
- Ne pas nettoyer votre appareil à l'aide de benzène, solvants ou autres produits d'entretien car ceux-ci pourraient causer à l'appareil des dommages permanents et non-couverts par la garantie.
- Ne pas toucher l'objectif, le viseur ou l'écran avec des objets durs car ces surfaces sont facilement rayées.

Manipulation de l'appareil

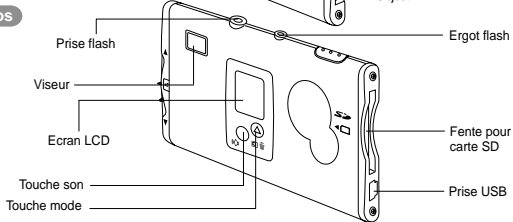
- Pour les prises de vues importantes (mariages, voyages etc.), prenez une vue auparavant puis visionnez le résultat pour vous assurer que l'appareil fonctionne correctement.
- Ne pas utiliser l'appareil en marchant, courant ou en conduisant une voiture ou machine car cela peut provoquer un grave accident.
- Ne pas utiliser cet appareil à l'intérieur d'un avion ou d'un hôpital. Son utilisation dans ces conditions peut provoquer un dysfonctionnement d'autres appareils.

CARACTERISTIQUES PRINCIPALES

Vue de face



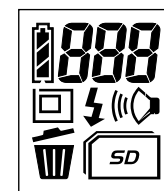
Vue de dos



6



L'écran LCD



LCD	Description	Voir page
	Nombre de prises disponibles.	P.12
	Statut de la batterie : La batterie est amplement chargée. : La batterie est approximativement chargée à moitié. : La charge de la batterie est faible. La recharger car elle est sur le point de s'épuiser. (Clignote 5 fois et l'appareil photo s'éteint.) : La batterie est épuisée. La recharger immédiatement. * Éviter d'allumer et éteindre l'appareil photo plusieurs fois de suite quand la batterie est faiblement chargée.	P.18
	Taille de l'image □ : 1280 x 1024 pixels □ : 640 x 480 pixels	P.12
	Mode d'annulation	P.13
	: Efface la dernière photo prise	P.13
	: Efface toutes les photos : Formate la mémoire	
	Bip sonore activé	P.13
	Flash allumé	P.11

- Lorsque l'appareil est transféré d'un endroit froid à un endroit chaud, la condensation peut se former sur les surfaces intérieures du boîtier et de l'objectif. Dans ce cas, éteignez l'appareil, puis attendez une heure avant de l'utiliser.

Remarques concernant les piles

- Cet appareil est équipé d'une pile lithium-ion intégrée. Respectez toujours les consignes présentées ci-après.
- La pile lithium-ion intégrée n'est pas chargée à la sortie d'usine et doit l'être avant toute utilisation.

Caractéristiques de la pile lithium-ion

- La pile lithium-ion se décharge même lorsqu'elle n'est pas en service. Chargez la pile avant d'utiliser l'appareil (1 ou 2 jours auparavant).
- Afin de préserver la charge de la pile, rentrez l'objectif et éteignez l'appareil dès que vous avez fini de vous en servir.
- Le nombre de prises de vue possibles sera réduit sous les climats froids ou à basse température. Vous pouvez augmenter la puissance disponible en mettant l'appareil dans votre poche ou dans un autre endroit plus chaud quelques minutes avant de prendre les vues. Si vous utilisez un chauffe-mains, prenez soin de ne pas placer l'appareil en contact avec celui-ci.

Chargement de la pile

- La pile peut être chargée à des températures ambiantes entre 0°C et 40°C. Une charge complète prend environ 2 heures.

- La pile lithium-ion n'a pas besoin d'être complètement déchargée avant d'être rechargée.

Autres remarques

Mise au rebut de ces produits

Lorsque vous jetez ces produits, prenez soin de respecter les règlements locaux en vigueur concernant leur mise au rebut.

Déclaration de responsabilité

Oregon Scientific™ décline toute responsabilité pour les pertes accessoires (telles que les coûts de photographie ou la perte de revenus de la photographie) subies suite à une défaillance de ce produit.

Remarques sur les droits d'auteur

Les images enregistrées avec votre appareil photo numérique ne peuvent être utilisées de façon à enfreindre les lois sur le copyright sans l'accord du propriétaire, sauf dans le cas d'une utilisation strictement personnelle. Notez que des restrictions existent concernant la photographie des représentations sur scène, divertissements et expositions, même pour une utilisation personnelle. Les utilisateurs sont priés de noter que le transfert de mémoire contenant des images ou de données protégées par les lois sur le copyright, n'est autorisé que dans la limite des restrictions imposées.

5



6

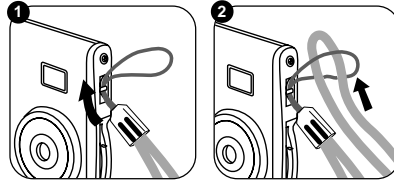
7

PREMIERS PAS

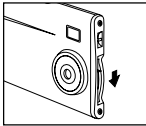
Français

Fixation de la lanière

Attacher la lanière incluse. Si vous utilisez une lanière en vente dans le commerce, vérifiez-en la solidité et les autres caractéristiques.

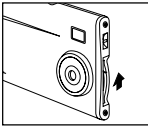


Mise sous tension



Mettez la molette de sortie de l'objectif en position 'ON'.

Mise hors tension



Remettez la molette de sortie de l'objectif en position 'OFF'.

Fonction de mise hors tension automatique

La commande de mise hors tension éteint automatiquement l'appareil photo quand il est allumé et non utilisé pendant 30 secondes.

- * La fonction de mise hors tension automatique ne fonctionne pas avec une connexion USB.
- Pour prendre une photo quand l'appareil s'est éteint automatiquement, rentrer l'objectif et le ressortir.
- Si on prévoit de ne pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée, rentrer l'objectif pour l'éteindre.

8

OPERATIONS DE BASE

Français

Prendre des photos

REMARQUE Assurez vous de la charge suffisante des piles avant de commencer à prendre des vues. Rechargez l'appareil si nécessaire avant utilisation (→ P.18).

- 1 Mettez l'appareil photo en marche.



S'enrouler la lanière autour du poignet ; serrer fermement les coudes au corps et tenir l'appareil photo des deux mains. Composer la photo de façon à ce que le sujet visé soit dans le champ de vision.

REMARQUE L'image sera floue si l'appareil photo bouge durant la prise de vue (l'appareil tremble). Faire attention à ne pas bouger l'appareil, particulièrement en prenant des photos dans des endroits sombres.

10

- 3 Appuyer sur l'obturateur pour prendre la photo. L'image est alors enregistrée et le nombre du compteur baisse.

Sur la technologie Autobrite®

Le DS6628 utilise un capteur CMOS équipé de la technologie Autobrite®. Cette caractéristique ajuste automatiquement le temps d'exposition et capture les détails du décor dans un environnement lumineux avec reflets ou rétro-éclairage alors que, dans de telles conditions, la plupart des appareils photos numériques existants produisent des photos pâles ou des silhouettes.



Appareil photo numérique standard

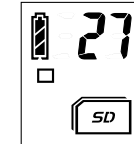
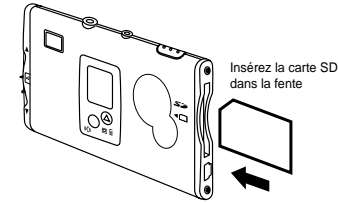
DS6628

10

Carte mémoire SD

La carte mémoire SD est une carte mémoire externe qui s'insère dans votre appareil photo numérique. Vous pouvez utiliser cette carte pour stocker des images, en plus des images stockées dans la mémoire interne de 16MB. Lorsque vous insérez la carte, l'icône "SD" sera affichée à l'écran LCD. Cette icône signifie que les images seront stockées uniquement sur la carte SD.

Attention: Eteignez l'appareil photo avant d'insérer la carte mémoire SD.



L'icône SD est affichée lorsque la carte est insérée

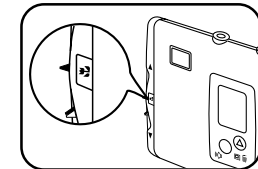
REMARQUE

L'appareil photo ne prend en charge qu'une seule mémoire à la fois. Si la carte SD est insérée, les images et réglages sauvegardés dans la mémoire interne de l'appareil NE SERONT PAS disponibles.

9

Mode macro

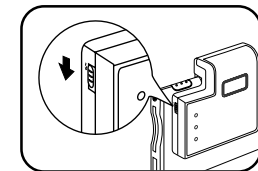
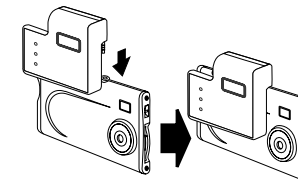
L'appareil permet de prendre des vues en mode Scène ou en mode Macro pour les objets très proches. Le mode Scène est sélectionné lorsque la molette de sortie de l'objectif est en position 'On'. Pour activer le mode Macro, tournez la molette jusqu'à la position "M". Vous pouvez maintenant photographier des objets à très proche distance.



Utilisation du module flash

Le module flash détachable vous permet de prendre des vues lorsque l'éclairage ambiant est insuffisant.

Pour connecter le module flash, insérez la fiche du module dans la prise située sur le boîtier principal de l'appareil. Tournez la molette de serrage jusqu'à ce que le module soit fermement fixé à l'appareil. Allumez le module en actionnant le commutateur flash situé sur le côté de l'appareil. L'icône "⚡" apparaît à l'écran LCD. L'appareil photo est maintenant prêt à prendre des vues en mode flash.



11

Réglage de la qualité

Vous pouvez sélectionner la taille de l'image appropriée pour vos photos. Le nombre de prises disponibles varie en fonction de la taille sélectionnée et le nombre de photos disponibles indiqué sur le compteur augmente ou diminue en conséquence.

Sur la taille de l'image

Sélectionner pour une meilleure qualité de l'image et " " pour augmenter le nombre de poses disponibles.

LCD	Taille du fichier	Nombre de prises disponibles
<input type="checkbox"/>	1280 x 1024 pixels	21 prises
<input type="checkbox"/>	640 x 480 pixels	84 prises

REMARQUE

- Si une SD carte est installée, le nombre de photos sera différent du tableau ci-dessus, il dépend de la capacité mémoire de la carte.
- Essayer de suivre les indications ci-dessous pour sélectionner le réglage approprié à la photo.
 - (1280 x 1024 pixels):
 - Pour des photos destinées à des documents d'affaires (imprimés relativement petits). Pour des photos destinées à des fichiers utilisés pour des présentations (affichées sur un écran de PC)
 - (640 x 480 pixels):
 - Pour des photos destinées à être utilisées via l'Internet et attachés à des courriers, etc.

12

UTILISATION DU LOGICIEL PC

Configuration requise

Comme cet appareil photo utilise une prise USB pour charger la batterie, le logiciel doit être installé préalablement.

■ Vérification avant installation

WIN Windows

- Compatibles PC : IBM PC/AT ou compatible (modèles avec support USB comme normes)
 - Système de : Windows 98 (seconde édition comprise), Windows Millennium Edition (Windows Me), Windows 2000 Professional*, Windows XP Professional*, Windows XP Home Edition*
 - CPU : 200 MHz Pentium ou mieux
 - RAM : 32MB minimum
 - Espace disque dur : 200MB minimum
 - Autres : Un CD-ROM pour pilote et installation du logiciel
- * Les utilisateurs de Windows 2000 Professional, Windows XP Professional, Windows XP Home Edition devraient se logger sur un compte Administrateur (ex. « Administrator »).

Guide du logiciel

Le CD-ROM inclus contient le logiciel indiqué ci-dessous.

■ Oregon Scientific Photo Album

Install

How to Use

Logiciel permettant de télécharger les photos prises avec l'appareil, vérifier et annuler les photos téléchargées et modifier les réglages de l'appareil photo. Ce logiciel est aussi utilisé quand une application compatible TWAIN télécharge des images directement de l'appareil photo.

- Quand l' Oregon Scientific Photo Album est installé, le pilote de l'appareil photo et le pilote TWAIN sont installés automatiquement. Ce logiciel sert à connecter l'appareil photo au PC avec le câble USB.

■ PhotoImpression3.0

Logiciel pour vous permettre de télécharger et modifier facilement les images de l'appareil photo, créer calendriers ou cartes postales.

- * Ce logiciel est compatible TWAIN

14

Effacer des photos

Vous ne pouvez pas visionner les images pendant la suppression mais vous pouvez utiliser l'icône **DEL** pour supprimer la dernière prise de vue, l'icône **RL** pour supprimer la totalité des prises de vue ou l'icône **FOR** pour formater la mémoire

- 1 Appuyer sur **DEL** pendant 1 seconde environ pour régler le mode d'annulation sur **DEL/DELETE** (DERNIERE/Annuler photo).

REMARQUE Appuyer sur **RL** une nouvelle fois pour sélectionner **RL** (effacer toutes les photos).

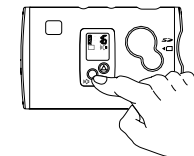
- 2 A chaque pression sur l'obturateur, les photos sont effacées en séquence à partir de la dernière.

REMARQUE

- Quand on sélectionne **DEL**, la dernière photo (photo 5, si 5 photos ont été prises) est effacée. Appuyer sur l'obturateur encore une fois pour effacer la photo 4, puis la 3, etc.)
- Appuyer sur **RL** pour effacer toutes les photos d'un seul coup.
- Vous pouvez formater la mémoire en sélectionnant **FOR**
- Si l'appareil photo reste **PAL** mode annulation pendant 3 secondes sans que cette fonction soit activée, il retourne automatiquement au mode de photographie.

Activation de la tonalité

On peut sélectionner ou annuler le bip sonore. Appuyer sur **BIP** pour activer ou annuler le bip sonore. * Quand "BIP" est affiché, le bip se fait entendre.



13

Installation du logiciel

■ Installation Oregon Scientific Photo Album

REMARQUE Ne pas connecter l'appareil photo au PC avec le câble USB avant d'avoir installé correctement le logiciel.

WIN Pour Windows

* Dans Windows, vous pouvez installer « Oregon Scientific Photo Album » et « PhotoImpression3.0 » à la suite l'un de l'autre.

- 1 Mettre le PC sous tension et charger le CD-ROM inclus.
- 2 L'installateur est lancé automatiquement.
- 3 Installer Oregon Scientific Photo Album.
 - * Le pilote de l'appareil photo et le pilote TWAIN sont aussi installés automatiquement.



Lorsque vous avez terminé l'installation, le raccourci vers [Oregon Scientific Photo Album] apparaît à l'écran.

- 4 Installer Photo Impressions 3.0.
- 5 Appuyer sur [Finish] pour remettre le PC en marche.

■ Lancer l'installateur manuellement

REMARQUE Double-cliquer sur [SETUP] ou [SETUP.exe] dans la fenêtre CD-ROM

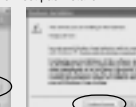


- * L'affichage des noms diffère de celui qui est indiqué ci-dessous en fonction des réglages de l'ordinateur.
- Les extensions de fichier (le suffixe à 3 lettres indique le type de fichier) peuvent être affichées ou cachées (ex. "Setup.exe" ou « SETUP »).
- Le texte peut être affiché en lettres normales ou en capitales (ex. « Setup » ou « SETUP »).

Sélectionner le logiciel à installer.
* Un logiciel désélectionné n'est pas installé.



Vous pouvez changer le fichier L'écran sur la gauche apparaît dans Windows



de destination de l'installation 2000 et Windows XP mais il a été confirmé que l'installation peut continuer sans problème. Cliquez simplement sur [Continue Anyway].

15

Mac Pour Macintosh

Ne pas connecter l'appareil photo au PC avec le câble USB avant d'avoir terminé l'installation du logiciel.

Français

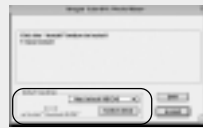
- 1 Mettre le Macintosh sous tension et charger le CD-ROM inclus.



CD-ROM

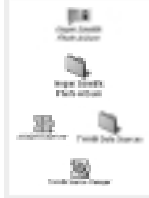
- 2 Double-cliquer l'icône CD-ROM, le fichier [Oregon Scientific Photo Album] et l'icône [Oregon Scientific Photo Album] pour commencer l'installation.
- 3 Cliquer sur [Continue...] pour commencer l'installation.
- 4 Cliquer sur [Quit].

REMARQUE



Vous pouvez changer le fichier de destination de l'installation

Ces fichiers ont été installés sur votre Macintosh



- L'alias [Oregon Scientific Photo Album] sur le bureau.
- Le fichier [Oregon Scientific Photo Album] dans le disque dur du Macintosh.
- [AXIA Device Driver] [TWAIN Data Sources] [TWAIN Source Manager] Dans le fichier [Extensions] dans le fichier [System] du disque dur du Macintosh.

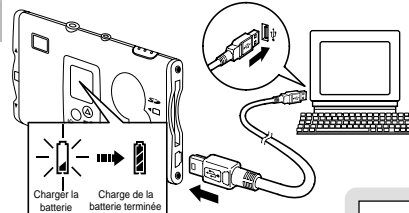
16

Chargement de la pile

Cet appareil photo charge la batterie au moyen d'un câble USB. Avant de charger la batterie, installer le logiciel (->P.15), puis utiliser le câble USB pour connecter l'appareil photo au PC.

S'assurer que le logiciel « Oregon Scientific Photo Album » est installé correctement avant de connecter l'appareil photo au PC avec le câble USB.

Français



La charge commence automatiquement quand l'appareil photo est connecté au PC par le câble USB.

Sur la vie de la batterie

A température normale, la batterie peut être utilisée au moins 500 fois.

- * Si le temps de fonctionnement de la batterie diminue de façon notable, la batterie est en fin de vie et il faut la remplacer. S'adresser au point de vente de l'appareil. Les batteries sont remplacées aux frais de l'utilisateur.

REMARQUE

- Il faut environ 2 heures pour charger une batterie entièrement vide.
- Nombre de prises de vue disponibles : environ 500 photos (batterie entièrement chargée)
- * Ce nombre est un guide approximatif du nombre de photos continues possible à température ambiante. Le nombre de photos disponibles est moindre quand la température est plus basse.

18

Connecter l'appareil photo à un PC <Utilisation du câble USB>

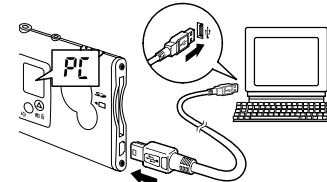
Connecter l'appareil photo au PC avec le câble USB inclus pour charger la batterie et télécharger les photos sur le PC.

Vérifier que le logiciel « Oregon Scientific Photo Album » a été installé correctement avant de connecter l'appareil photo au PC avec le câble USB.

Allumer l'appareil photo, puis le connecter au PC avec le câble USB.

■ Connecter l'appareil photo au PC avec le câble USB pour faire ce qui suit :

- Charger la batterie de l'appareil photo (->P.18)
- Télécharger et afficher les images (->P.20, 23)
- Modifier les réglages de l'appareil photo, effacer des photos, formater la mémoire de l'appareil photo et réinitialiser le compteur (->P.25)



Quand l'appareil photo est connecté à un PC, "PC" s'affiche sur le LCD de l'appareil photo pour indiquer que ce dernier est en communication avec le PC.
* Le PC passe au mode de veille jusqu'à ce qu'il reconnaisse l'appareil photo.

REMARQUE

- S'assurer que les prises du câble USB sont branchées correctement et fermement.
- La fonction de Mise hors tension ne fonctionne pas avec les connexions USB.

17

Utilisation de Oregon Scientific Photo Album

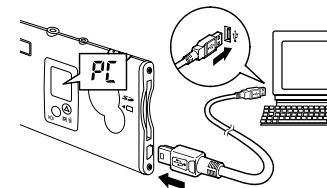
On peut utiliser le logiciel "Oregon Scientific Photo Album" pour télécharger les photos de l'appareil dans le disque dur du PC, vérifier et annuler les images téléchargées et modifier les réglages de l'appareil photo.
* Cette description montre les écran Windows, mais la procédure est la même pour les ordinateurs Macintosh.

- 1 Mettre l'appareil photo sous tension, puis le connecter au PC avec le câble USB (->P.17).
* La charge commence automatiquement quand l'appareil photo est connecté au PC avec le câble USB (->P.18)

- 2 Double-cliquer [Oregon Scientific Photo Album] pour lancer "Oregon Scientific Photo Album".



- 3 La fenêtre principale s'ouvre.
* On peut changer les réglages de l'Oregon Scientific Photo Album dans [Options].
* On peut changer le fichier de destination de sauvegarde pour les photos.



19

Téléchargement des images

Vous pouvez télécharger les images sur votre PC

- 1 A partir du menu, sélectionnez [Camera] → [Download images].

REMARQUE

- Lorsque vous connectez l'appareil photo à votre PC, l'icône "PC" s'affiche à l'écran LCD pour indiquer que l'appareil communique avec le PC.
- Le PC se met en mode veille, jusqu'à ce qu'il reconnaisse l'appareil photo.
- Le compteur de vues clignote (tourne) pendant le téléchargement des images.

■ Téléchargement sur PC à partir de la mémoire interne

Lorsque cette case est cochée, les images dans la mémoire stockées dans l'appareil interne seront téléchargées

Lorsque cette case est cochée, les images en mémoire seront supprimées après achèvement du téléchargement.

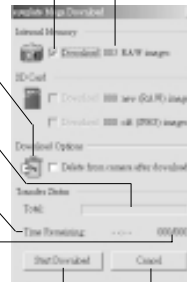
Avancement du téléchargement. Lorsque la barre atteint l'extrémité droite de la case, le téléchargement est achevé.

Temps restant jusqu'à l'achèvement du téléchargement

Nombre d'images téléchargées/ Nombre total d'images stockées dans l'appareil photo (mémoire interne)

Commencer le téléchargement de l'image

Nombre total d'images stockées



Annuler le téléchargement

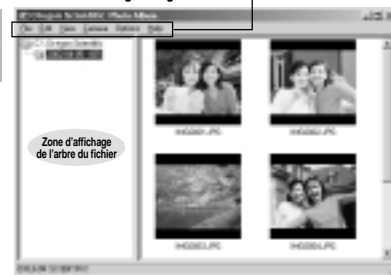
- 2 Cliquez sur le bouton [Start download] pour commencer le téléchargement.

REMARQUE

- Si vous annulez le téléchargement avant son achèvement, le téléchargement s'arrête après l'image en cours.
- Toutes les images sont téléchargées en bloc. Si vous prenez des vues supplémentaires puis les téléchargez sans avoir auparavant supprimé les images déjà téléchargées, ces dernières seront téléchargées de nouveau.

20

■ Fenêtre d'affichage d'onglet



Zone d'affichage de l'arbre du fichier

Menu

On peut sélectionner les fonctions telles que [Save As] (Sauvegarder sous), [Delete] (Annuler les fichiers), [Rename] (Changer le nom du fichier), [Rotate] (Pivoter), [View] (Vue/Changement du format d'affichage) et [Configuration] (Camera configuration), etc. à partir du menu déroulant.

■ Annuler des fichiers

- Sélectionner le fichier à annuler puis sélectionner [Delete] (Annuler) sur le menu [File] (Fichier).

■ Changer le nom d'un fichier/dossier

- Sélectionner le fichier/dossier dont on veut changer le nom, puis sélectionner [Rename] sur le menu [File].
- Cliquer le fichier/dossier à renommer puis cliquer encore une fois sur la boîte du nom du fichier/dossier.

Les images sont téléchargées aux emplacements indiqués ci-dessous :

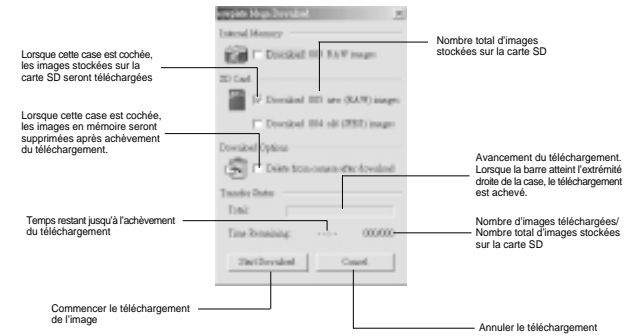
REMARQUE

Windows
Fichier [Oregon Scientific]
Sur le disque local

Macintosh
Fichier [Oregon Scientific]
sur le bureau

22

■ Téléchargement sur PC à partir de la carte mémoire SD



Lorsque cette case est cochée, les images stockées sur la carte SD seront téléchargées

Lorsque cette case est cochée, les images en mémoire seront supprimées après achèvement du téléchargement.

Temps restant jusqu'à l'achèvement du téléchargement

Commencer le téléchargement de l'image

REMARQUE

- Si les deux cases 'mémoire interne' et 'carte SD' sont cochées, les images stockées dans les deux mémoires seront téléchargées.

Nombre total d'images stockées sur la carte SD

Avancement du téléchargement. Lorsque la barre atteint l'extrémité droite de la case, le téléchargement est achevé.

Nombre d'images téléchargées/ Nombre total d'images stockées sur la carte SD

Annuler le téléchargement

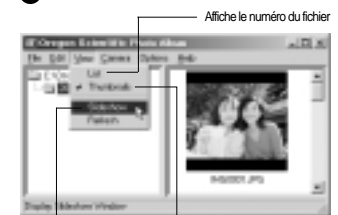
Affichage des images téléchargées

Les images téléchargées dans le PC peuvent être contrôlées, pivotées et sauvegardées comme de nouveaux fichiers sous d'autres noms.

- 1 Sélectionner le fichier à afficher dans la zone d'affichage de l'arbre du fichier.



- 2 Sélectionner le format d'affichage dans le menu [View].



Affiche la photo et le numéro du fichier

Ouvre la fenêtre d'affichage de défilement des photos (→P.24).

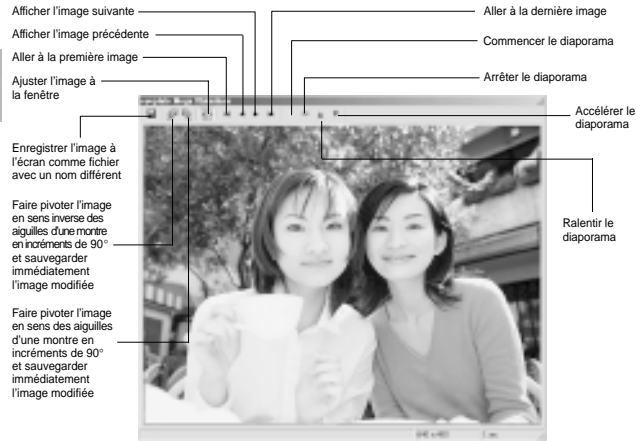
Affichage d'image agrandie (→P.24)

- Pour voir une photo agrandie, sélectionner puis double-cliquer le fichier sur la Liste ou l'affichage par onglet.
- Sélectionner la photo en fonction du fichier que l'on veut voir agrandi et sélectionner [View] sur le menu [File] (fichier).

22

23

■ Diaporama/Fenêtre d'agrandissement de cliché



24

Modifications des paramètres

Les réglages de l'appareil photo peuvent être contrôlés et modifiés à partir du PC. Il est aussi possible d'annuler tous les fichiers d'images, formater la mémoire de l'appareil photo et de réinitialiser le compteur des fichiers (numéro de fichier).

S'assurer que l'appareil photo est connecté à un PC avec le câble USB (-P.17).

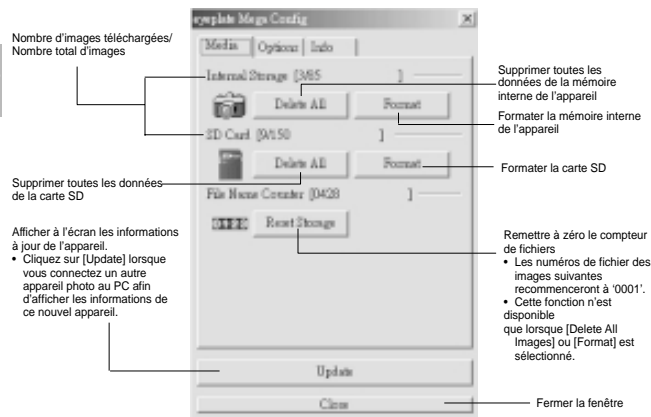
L'écran « Oregon Scientific Config. » s'ouvre pour permettre d'effectuer des opérations telles que modifier les réglages de l'appareil photo et effacer toutes les données dans la mémoire de l'appareil photo.

- Sur le compteur de fichier (numéros de fichier) Les numéros de fichier (N°0001 à 9999) sont automatiquement attribués aux photos quand elles sont prises. Les numéros de fichier attribués sont alors sauvegardés avec les photos durant le téléchargement.
- Comme les numéros de fichier attribués quand les photos sont prises sont stockés en mémoire, ils ne changent pas tant qu'ils restent dans l'appareil photo.
- Quand on annule une photo dans l'appareil photo après l'avoir prise, le numéro du fichier annulé est sauté.
- Quand on réinitialise le compteur, le numéro de fichier de la prochaine image prise recommence à « 0001 ». Cependant, le compteur ne peut être réinitialisé que quand [Delete All Images] (Effacer toutes les photos) ou [Format] est sélectionné sur l'écran « Oregon Scientific Config. ».
- Alarme de lumière faible : Quand cette caractéristique est activée, l'appareil photo prévient l'utilisateur qu'une scène est trop sombre pour une bonne photo. Dans des conditions de lumière insuffisantes, l'appareil photo émet un bip d'erreur quand on appuie sur l'obturateur. Continuer à appuyer sur l'obturateur durant et après le bip pour forcer l'appareil à prendre la photo, mais la qualité de l'image sera très certainement mauvaise.
- Temps de mise hors tension automatique : L'utilisateur peut sélectionner le temps de mise hors tension automatique court (~25 secondes) ou long (~50 secondes). Le réglage par défaut est court.

REMARQUE Quand les réglages de l'appareil photo sont modifiés sur l'écran « Oregon Scientific Config. », les réglages sur l'appareil photo sont aussi modifiés automatiquement.

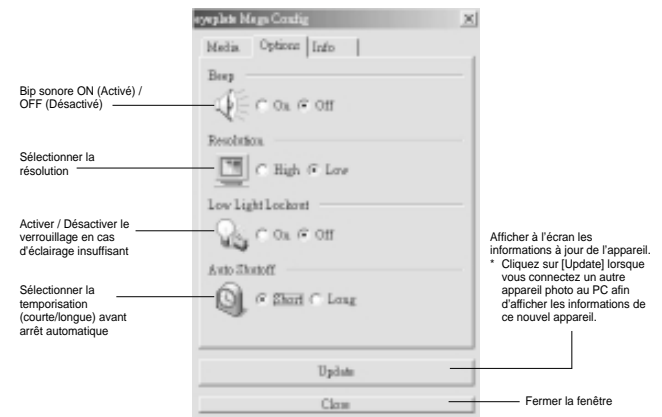
25

■ Ecran de configuration Oregon Scientific



26

■ Options de configuration de l'écran Oregon Scientific



27

■ Info sur la configuration de l'écran Oregon Scientific

Français

Niveau de charge des piles

Fermer la fenêtre

Update

Close

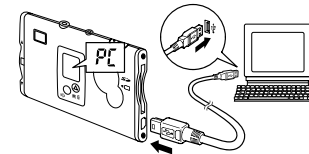
Afficher à l'écran les informations à jour de l'appareil.
* Cliquez sur [Update] lorsque vous connectez un autre appareil photo au PC afin d'afficher les informations de ce nouvel appareil.

Utilisation de Oregon Scientific Photo Album comme pilote TWAIN

« Oregon Scientific Photo Album » permet de télécharger les photos directement de l'appareil en utilisant une application compatible TWAIN telle que « Photo Impressions 3.0 ».

S'assurer que le logiciel « Oregon Scientific Photo Album » a été installé correctement avant de connecter l'appareil au PC avec le câble USB.

- 1 Mettre l'appareil sous tension puis le connecter au PC avec le câble USB.
- 2 Lancer une application de logiciel compatible TWAIN ; sélectionner le dispositif et télécharger les images.



Choisir [Oregon Scientific Digital Camera] pour sélectionner « Oregon Scientific Photo Album (TWAIN Driver) ».

* La méthode de sélection du pilote TWAIN diffère en fonction du logiciel utilisé. Si on utilise « Photo Impressions 3.0 ».

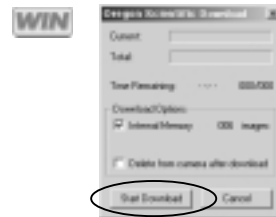
Quand « Oregon Scientific Photo Album (TWAIN Driver) » est sélectionné, l'écran « Oregon Scientific Download » (Téléchargement Oregon Scientific) s'ouvre.

- REMARQUE**
- Faire attention de connecter les prises du câble USB correctement et fermement.
 - La fonction de mise hors tension automatique ne fonctionne pas quand une connexion USB est utilisée.

Français

- 3 Cliquer [Start Download] (Commencer téléchargement) pour télécharger les photos

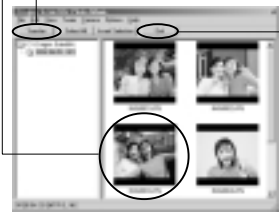
Français



REMARQUE Le compteur clignote (pivote) durant le téléchargement de la photo.

WIN Pour Windows seulement

- 4 Sélectionner les photos à télécharger
- 5 Cliquer [Transfer].
* On peut aussi télécharger les photos en utilisant [Transfer] dans le menu [Twain].
* Les photos téléchargées sont affichées dans le logiciel.



- 6 Quitter « Oregon Scientific Photo Album ».

Désinstallation du logiciel

N'effectuer cette opération que lorsqu'on ne veut plus du logiciel installé.

WIN Pour Windows

- 1 S'assurer que l'appareil photo n'est pas connecté au PC et mettre le PC en marche.
- 2 Sortir de tous les programmes et applications.
- 3 Sélectionner le programme que l'on veut annuler dans [Programs] sur le menu [Start], puis sélectionner [Uninstall].
- 4 Sélectionner [Remove] (Retirer) et cliquer sur [Next] (suivant).
- 5 Quand le message de confirmation apparaît, cliquer la commande conformément aux instructions affichées.
* Le message de confirmation diffère en fonction du logiciel sélectionné.

REMARQUE On peut aussi désinstaller le logiciel en utilisant [My Computer] → [Control Panel] [Panneau de commande] → [Add/ Remove Programs Properties] [Ajouter/Retirer les propriétés du programme].
Même quand le logiciel est désinstallé, le fichier contenant les images sauvegardées (« Oregon Scientific » dans le cas d'« Oregon Scientific Photo Album ») reste intact.

Mac Pour Macintosh

- 1 Tirer tous les fichiers installés suivants au [Trash] (Poubelle)

• Les fichiers installés pour « Oregon Scientific Photo Album » (→P.19)



• Les fichiers installés pour PhotImpression3.0



- 2 Remettre le Macintosh en marche.
- 3 Sélectionner [Empty Trash] (Vider la poubelle) dans le menu [Special].

Français

DETECTION DES PANNES

Panne	Symptôme	Vérifier	Remède
Pas d'alimentation	L'appareil ne s'allume pas.	Piles déchargées.	Recharger les piles (→ P.18)
Prise de vues	Impossible de prendre des vues lorsque le déclencheur est activé.	Appareil éteint.	Mettre en marche l'appareil.
		Plus de place sur la carte Memory card / Internal mémoire SD / en mémoire interne	Supprimer les fichiers inutiles (→ P.13) ou insérer une nouvelle carte mémoire SD (→ P.9)
Impossible de faire la mise au point.		La fonction d'arrêt automatique a éteint l'appareil	Mettre en marche l'appareil
		Le sujet n'est pas centré dans le viseur	Recadrer le sujet au centre du viseur
Le flash ne se déclenche pas comme prévu.		Vérifier le mode de mise au point	Changer le mode de mise au point en mode Scène ou mode Macro
		Le flash est éteint	Mettre en marche le module flash
L'image enregistrée paraît trop sombre ou floue.		Le flash n'a pas terminé son chargement	Attendre le réaffichage de l'icône flash (→ P.11).
		L'appareil ou le sujet était en mouvement lors de la prise de vue	Tenez l'appareil photo fermement
		Le sujet est trop près	Utilisez le mode Macro (→ P.11) ou bien éloignez-vous du sujet
		L'objectif est sale	Nettoyez l'objectif à l'aide d'un chiffon doux (→ P.4).
		L'objectif rétractable est de travers	Prenez soin de sortir l'objectif correctement

32

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

UNITE PRINCIPALE	
Elément	Description
Capteur d'images	Capteur CMOS à technologie Autobrite® technology. Nombre total de pixels: 1,3 mégapixels
Taille d'image	Sélectionnable entre: SXGA: 1280 x 1024 pixels et VGA: 640 x 480 pixels
Format de fichier	JPEG (converti lors du téléchargement avec le logiciel fourni)
Objectif	F = 3,2 f = 6,87mm (équivalent à 47mm sur un appareil photo 35mm)
Foyer	Fixe
Focale	60cm ~ ∞ (infini)
Sensibilité	Équivalent à ISO100
Rayon d'action du flash	0,8m ~ 2,00m environ
Viseur	Optique
Balance des blancs	Autobrite®
Vitesse d'obturateur	Automatique (1/30e - 1/15000e sec.)
Environnement opérationnel	Température: 0°C ~40°C environ (32°F ~104°F) Humidité: 80% ou inférieur (sans condensation)
Mémoire interne	16Mo mémoire flash non-volatile
Médium de stockage	Carte mémoire SD
Sortie numérique	Interface USB 2.0 vers PC
Logiciel Windows	Oregon Scientific Photo Album
Dimensions	86mm x 54mm x 8mm (largeur x hauteur x profondeur)
Poids	40g environ (1,4 onces)
Caractéristiques des piles	Pile lithium-ion (rechargeable, non-amovible)

34

Panne	Symptôme	Vérifier	Remède
Connexion PC	Le PC ne reconnaît pas l'appareil photo	Vérifier le branchement du cordon USB	Vérifier que les deux extrémités du cordon USB sont bien branchées
		Interférences provenant d'un autre périphérique USB	Débranchez les autres périphériques USB du PC
		Vérifier l'ordinateur	Branchez l'appareil photo au PC à l'aide du cordon USB, puis cliquez sur [Poste de Travail] → [Control Panel] → [Panneau de Configuration] → [Système] → [Gestionnaire de Périphériques]. Dans la fenêtre [Gestionnaire de Périphériques], supprimez [Compose USB Device] ou [Périphérique Inconnu] sous la rubrique [Autres Périphériques]. Débranchez ensuite l'appareil photo, puis réinstallez le logiciel avant de rebrancher l'appareil au PC.
Mauvais fonctionnement de l'appareil lors de l'utilisation	Décharge électrostatique interfère avec l'appareil	Vérifier si l'appareil est connecté au PC	Arrêter l'appareil, puis rallumer le. Si l'appareil est connecté au PC, déconnecter le, puis reconnecter le.
Toutes les icônes à l'écran clignotent, puis "7" ou "8" s'affiche	Défaillance du microprogramme de l'appareil	Synchroniser le microprogramme et le PC	Si, lorsque vous connectez l'appareil à votre PC avec le cordon USB, le message 'Microprogramme n'est pas synchro. Mise à jour conseillé. Mettre à jour?' s'affiche, cliquez sur 'Oui' pour mettre à jour le microprogramme.

33

MODULE FLASH

Elément	Description
Rayon effectif	1 à 2 mètres
Alimentation	1 pile alcaline 1,5V de type AAA
Dimensions	55mm x 22mm x 12mm (largeur x hauteur x profondeur)
Poids	38g environ (1,3 onces)

INFORMATIONS SUR LES MARQUES

Microsoft et Windows sont des marques commerciales de Microsoft Corporation aux Etats-Unis et dans d'autres pays. Windows est une abréviation désignant le système d'exploitation Microsoft Windows Operating System.

Macintosh est une marque commerciale de Apple Computer Inc.

CompactFlash et CF sont des marques commerciales de SanDisk.

Arcsoft Impression et le logo Arcsoft Impression sont des marques déposées de Arcsoft Inc.

RESSOURCES SUPPLEMENTAIRES

Pour apprendre d'avantage sur votre appareil photo numérique et les autres produits Oregon Scientific, tels que les agendas électroniques, réveils et stations météorologiques, rendez-vous sur notre site Internet à www.oregonscientific.com. Sur ce site figurent également les coordonnées de notre service clientèle au cas où vous devriez nous contacter.

© 2003 Oregon Scientific. Tous droits réservés.

35